

MATRIZ DE INFORMACIÓN MINIMA PARA INFORME DE RENDICIÓN DE CUENTAS AL CIUDADANO - EJERCICIO 2024

1- PRESENTACIÓN

Institución:	Secretaría de Políticas Lingüísticas
Periodo del informe:	Segundo Informe Trimestral del año 2025

Misión institucional

Oisãmbyhy tembiapoita ojhape'apo, ojchapereka ha oñeñangareko haña Paraguái ñe'ẽnguéra rehe.
Desarrollar las políticas lingüísticas planificando, investigando y protegiendo las lenguas del Paraguay.

2-PRESENTACIÓN DE LOS MIEMBROS DEL COMITÉ DE RENDICIÓN DE CUENTAS AL CIUDADANO (CRCC)

<https://spl.gov.py/wp-content/uploads/2025/07/Resolucion-17925-Integrantes-CRCC.pdf>

Nro.	Dependencia	Responsable	Cargo que Ocupa
1	Unidad de Transparencia y Anticorrupción	Dora Duarte	Encargada
2	Dirección de Asesoría Jurídica	Laureano Iezcano	Jefe de Departamento
3	Dirección General de Investigación Lingüística	Christian Ojeda	Jefe de Departamento
4	Dirección General de Planificación Lingüística	Diego Duarte	Jefe de Departamento
5	Dirección General de Documentación y Promoción de Lenguas Indígenas	Ramón Barboza	Jefe de Departamento
6	Dirección General de Lengua de Señas	Zulma Trinidad	Jefa de Departamento
7	Dirección de Auditoría Interna	Juan Pablo Méndez	Director
8	Dirección de Gestión y Desarrollo de las Personas	Ramona Morel	Jefa de Departamento
9	Dirección de Gabinete	Saturnina Díaz	Técnica
10	Dirección de Administración y Finanzas	César Gaona	Jefe de Departamento
11	Dirección de Tecnologías de la Información y Comunicación	Carlos Ullón	Técnico
12	Secretaría General	Rossana Arias	Jefe de Departamento
Total Mujeres:			5
Total nivel directivo o rango superior:			1

2- PLAN DE RENDICIÓN DE CUENTAS AL CIUDADANO

2.1. Resolución de Aprobación y Anexo de Plan de Rendición de Cuentas

<https://spl.gov.py/wp-content/uploads/2025/04/Resolucion-SPL-n.o-90-2025-Plan-de-Rendicion-de-Cuentas-al-Ciudadano.pdf>

2.2 Plan de Rendición de Cuentas. (Copiar abajo link de acceso directo)

<https://spl.gov.py/wp-content/uploads/2025/04/Resolucion-SPL-n.o-90-2025-Plan-de-Rendicion-de-Cuentas-al-Ciudadano.pdf>

Priorización	Tema	Vinculación POI, PEI, PND, ODS.	Justificaciones	Evidencia
1°	El uso equitativo de las lenguas oficiales, la preservación de la diversidad lingüística del país, el fortalecimiento de la identidad cultural y la garantía de los derechos lingüísticos de todos los habitantes de la República del Paraguay.	<p>Plan Nacional Desarrollo 2030 Eje 1. Reducción de la pobreza y desarrollo social.</p> <p>Líneas de acción:</p> <p>a) Planificar el uso de las lenguas, en especial las oficiales; en todas las instancias de interacción social.</p> <p>b) Promover investigaciones científicas sobre el comportamiento de las lenguas habladas en el país.</p> <p>c) Documentar y promocionar en forma oral y escrita, las lenguas indígenas y prioritariamente las que se encuentran en peligro de extinción.</p> <p>d) Promocionar programas y proyectos para la normalización de la lengua de señas en nuestro país, el desarrollo de cursos y capacitación en lengua de señas, y la formación acreditación de intérpretes.</p>	<p>Plan Estratégico Institucional-Secretaría de Políticas Lingüísticas 2024-2028. Objetivos Específicos:</p> <p>a) Consolidar la aplicación de las políticas lingüísticas del Paraguay en todas las instancias de interacción social.</p> <p>b) Fortalecer la Gestión Institucional.</p> <p>Presentado para su aprobación al Viceministerio de Economía de Planificación dependiente del Mnisterio de Economía y Finanzas</p>	<p>https://drive.google.com/drive/folders/1W5RwCYExE0kvBHO_d17NP0jYJ_hQkMig</p> <p>https://drive.google.com/drive/folders/1uOVzPCzuheKS-iYaNWQHd7VEp-bA173k</p>

3- GESTIÓN INSTITUCIONAL

3.1 Nivel de Cumplimiento de Mínimo de Información Disponible - Transparencia Activa Ley 5189 /14

Mes	Nivel de Cumplimiento	Enlace publicación de SFP
Enero		
Febrero		
Marzo		
Abril		
Mayo		
Junio		
Julio		
Agosto		
Septiembre		
Octubre		
Noviembre		
Diciembre		

3.2 Nivel de Cumplimiento de Mínimo de Información Disponible - Transparencia Activa Ley 5282/14

Mes	Nivel de Cumplimiento (%)	Enlace Portal de Transparencia de la SENAC
Enero	100%	https://drive.google.com/drive/folders/1rDujDZZTDOJxuiyTH01zCMM8rw6Qdgy
Febrero	100%	https://drive.google.com/drive/folders/1-4KCIUIBYdJ3VE96l-dkzrMbVbd_KSim
Marzo	100%	https://drive.google.com/drive/folders/1v--V3f4IMotfiTE0gloagOPk-NTDdyir
Abril	100%	https://drive.google.com/drive/folders/1JT4jSLV1KZoTYu7JMujjDrUOTREQfSDD
Mayo	100%	https://drive.google.com/drive/folders/1-xWyizUfplv2xBRVuz6QSxkL98zhSImw
Junio	100%	https://drive.google.com/drive/folders/1NrdLM63hPkMNE5uLDZjAaHdVSL7u8svQ
Julio		
Agosto		

Septiembre		
Octubre		
Noviembre		
Diciembre		

3.3 Nivel de Cumplimiento de Respuestas a Consultas Ciudadanas - Transparencia Pasiva Ley N° 5282/14				
Mes	Cantidad de Consultas	Respondidos	No Respondidos o Reconsideradas	Enlace Portal AIP
Enero				
Febrero				
Marzo				
Abril				
Mayo				
Junio	1	1	0	https://informacionpublica.paraguay.gov.py/#!/ciudadano/solicitud/9329
Julio				
Agosto				
Setiembre				
Octubre				
Noviembre				
Diciembre				

3.4- Servicios o Productos Misionales (Depende de la Naturaleza de la Misión Insitucional, puede abarcar un Programa o Proyecto)

Descripción	Objetivo	Metas	Población Beneficiaria	Porcentaje de Ejecución	Resultados Logrados	Evidencia (Informe de Avance de Metas - SPR)
Apoyo para la preservación y promoción lingüística	Consolidar la aplicación de las políticas lingüísticas del Paraguay en todas las instancias de interacción social	18 actividades	Alcance Nacional	100%	* Planificación lingüística. *Asesoramiento a las Unidades de Asuntos lingüísticos de las OOE. *Documentación y Promoción de Lenguas Indígenas. *Investigación lingüística. *Lengua de Señas.	

3.5 Contrataciones realizadas

ID	Objeto	Fecha de Contrato	Valor del Contrato	Proveedor Adjudicado	Estado (Ejecución - Finiquitado)	Enlace DNCP
	Psajes Aereos	24/4/2025	3.800.000	ROUDTRIP	Finiquitado	Órdenes de ejecución
	Psajes Aereos	29/4/2025	6.199.000		Finiquitado	
42494	Papel de Escritorio y Carton	29/5/2025	2.716.300	Kuatiapo	Finiquitado	
42566	Productos de papel y Carton	5/6/2025	105.000	OFI COMPRAS	Finiquitado	
43236	Muebles y Enseres	18/6/2025	6350000	A 6 M RAMOS GENERALES	Ejecucion	
43237	Muebles y Enseres	18/6/2025	2244000	INGENET SRL	Ejecucion	
43836	Utiles de Oficina	26/6/2025	899850	SDA PARAGUAY	Finiquitado	

43864	Utiles de Oficina	27/6/2025	410000	NAZARENO COMERCIAL	Ejecucion	
43864	Utiles de Oficina	27/6/2025	900000	ARCHIVADORES Y CIA	Ejecucion	
43864	Utiles de Oficina	27/6/2025	1000000	BRINGCO S.A.	Ejecucion	
43864	Utiles de Oficina	27/6/2025	3276000	CGSS	Ejecucion	
3.6 Ejecución Financiera						
		Descripción	Presupuestado	Ejecutado	Saldos	Evidencia (Enlace Ley 5189)
100	110	REMUNERACIONES BÁSICAS	3.221.718.793	590.978.909	2.630.739.884	http://www.spl.gov.py/es/
	130	ASIGNACIONES COMPLEMENTARIAS	1.040.019.882	199.554.437	840.465.445	http://www.spl.gov.py/es/
	140	PERSONAL CONTRATADO	103.061.427	23.783.403	79.278.024	http://www.spl.gov.py/es/
	190	OTROS GASTOS DEL PERSONAL	353.163.500	50.000.000	303.163.500	http://www.spl.gov.py/es/
200	210	SERVICIOS BÁSICOS	119.000.000	54.053.228	64.946.772	http://www.spl.gov.py/es/
	230	PASAJES Y VIÁTICOS	266.600.000	158.025.373	108.574.627	http://www.spl.gov.py/es/
	240	GROS POR SERV. DE ASEO, MANT. Y REPARAC.	94.000.002	5.688.000	88.312.002	http://www.spl.gov.py/es/
	250	ALQUILERES Y DERECHOS	397.730.000	166.500.000	231.230.000	http://www.spl.gov.py/es/
	260	SERVICIOS TÉCNICOS Y PROFESIONALES	163.000.000	7.928.936	155.071.064	http://www.spl.gov.py/es/
	280	OTROS SERVICIOS EN GENERAL	29.030.000	4.860.000	24.170.000	http://www.spl.gov.py/es/
	290	SERVICIOS DE CAPACITACIÓN Y ADIESTRAMIENTO	17.000.000	7.500.000	9.500.000	http://www.spl.gov.py/es/
300	310	PRODUCTOS ALIMENTICIOS	4.500.000	1.994.000	2.506.000	http://www.spl.gov.py/es/
	330	PRODUCTOS DE PAPEL, CARTON E IMPRESOS	13.959.350	2.716.300	11.243.050	http://www.spl.gov.py/es/
	340	BIENES DE CONSUMO DE OFICINAS E INSUMOS	114.750.000	3.391.629	111.358.371	http://www.spl.gov.py/es/
	350	PRODUCTOS E INSTRUM. QUÍMICOS Y MEDICINALES	4.000.000		4.000.000	http://www.spl.gov.py/es/
	360	COMBUSTIBLES Y LUBRICANTES	36.247.812		36.247.812	http://www.spl.gov.py/es/
	390	OTROS BIENES DE CONSUMO	7.700.000		7.700.000	http://www.spl.gov.py/es/

500	530	ADQUISICION DE MAQ., EQ.,Y HERRAMIENTAS EN GRAL.	63.034.137		63.034.137	http://www.spl.gov.py/es/
	540	ADQ. DE EQUIPOS DE OFICINA Y COMPUTACION	98.000.000		98.000.000	http://www.spl.gov.py/es/
	570	ADQUISICIONES DE ACTIVOS INTANGIBLES	56.000.000		56.000.000	http://www.spl.gov.py/es/
800	840	TRANSFERENCIA CORRIENTES AL SECTOR PRIVADO	21.000.000		21.000.000	http://www.spl.gov.py/es/
900	910	PAGO DE IMPUESTOS, TASAS, GASTOS JUDICIALES Y OTROS	1.500.000	775.120	724.880	http://www.spl.gov.py/es/
...		TOTAL GENERAL:	6.225.014.903	1.277.749.335	4.947.265.568	http://www.spl.gov.py/es/

5- PARTICIPACIÓN CIUDADANA

5.1. Canales de Participación Ciudadana existentes a la fecha.

N°	Denominación	Descripción	Dependencia Responsable del Canal de Participación	Evidencia (Página Web, Buzón de SQR, Etc.)
1	Solicitud de acceso a la información	<p>En atención a la solicitud de acceso a la información pública, procedemos a brindar los detalles solicitados acerca de las campañas realizadas durante el período indicado. La transparencia y el acceso a la información constituyen pilares esenciales para nosotros, por lo que nos esmeramos en entregar datos claros y pertinentes. Este informe contempla información sobre el presupuesto destinado a cada campaña, los objetivos planteados, los medios de difusión empleados y el alcance logrado entre el público objetivo. Apreciamos sinceramente la oportunidad de poner estos datos a disposición y reiteramos nuestro compromiso permanente con la transparencia y la rendición de cuentas.</p>	<p>Se garantiza el uso responsable del canal de participación ciudadana, y en ese sentido se respondió en tiempo y forma las solicitudes de información de acceso público.</p>	<p>https://informacionpublica.paraguay.gov.py/#!/ciudadano/solicitud/93297</p>

5.2. Participación y difusión en idioma Guaraní

Producto (actividades, materiales, insumos, etc)	Descripción	Fecha	Enlace
Redes Sociales de la SPL	Se realizan publicaciones en ambas lenguas oficiales realizando un mayor énfasis al Guaraní	De Abril a Junio	<p>https://www.facebook.com/splparaguay, https://twitter.com/SPL_Paraguay, https://www.instagram.com/splpns/</p>
Pagina Oficial	Dentro de las web de la SPL se realizan publicaciones en ambas lenguas oficiales realizando un mayor énfasis al Guaraní	De Abril a Junio	<p>www.spl.gov.py</p>

5.3 Diagnostico "The Integrity app"

Cantidad de funcionarios que completaron el diagnostico	Cantidad de mujeres	Cantidad de hombres	Descripción de las actividades realizadas en base a los resultados	Evidencia
29	15	14	En plan de mejorar el resultado que arrojó "The integrity app" que fue del 70,46% se plantea desde la Unidad de Transparencia y Anticorrupción un curso de capacitación para jefes, directores y MAI , que pueda servir como retroalimentación, teniendo como base los puntos débiles que demostró el instrumento.	https://pub-py.theintegrityapp.com/agente/

6- INDICADORES MISIONALES DE RENDICIÓN DE CUENTAS AL CIUDADANO

6.1- Indicadores Misionales Identificados

Cantidad de indicadores	Descripción del Indicador misional	Enlace
18	<ul style="list-style-type: none"> * Unidades de Asuntos Lingüísticos Asesoradas. * Lenguas en Peligro de Extinción con Acciones de Rescate Implementadas. * Documentación de Lenguas Indígenas. * Proyectos de Investigación Lingüística en Ejecución. * Investigación y Estandarización de la Lengua de Señas Paraguaya. 	https://drive.google.com/drive/folders/1W5RwCYExE0kvBHO_d17NP0jYJ_hQkMig

6.2 Gestión de riesgos de corrupción				
Ambito de Aplicación	Cantidad de Riesgos detectados	Descripción del Riesgo de corrupción	Medidas de mitigación	Enlace Evidencias
Dirección de Administración y Finanzas	1	Uso correcto y eficiente del presupuesto asignado para combustible propiciando el cumplimiento. Uso de los objetivos misionales de la SPL.	Mejorar el protocolo de suministro de combustible a fin de evitar posibles desviaciones. - Capacitaciones al personal para concientizar sobre los hechos punibles en los cuales se incurren al cometer y las sanciones a ser aplicadas administrativa y penalmente en caso de que se constate un daño patrimonial. - Solicitar mas personal para el control o verificación.	

7- GESTIÓN DE DENUNCIAS

7.1. Gestión de denuncias de corrupción

Ticket Numero	Fecha Ingreso	Descripción	Estado	Enlace Portal de Denuncias de la SENAC
N/A				

8- CONTROL INTERNO Y EXTERNO

8.1 Informes de Auditorías Internas y Auditorías Externas en el Trimestre

Auditorías Financieras

Nro. Informe	Fecha	Descripción	Evidencia (Enlace Ley 5282/14)
IF DAI 01-2025	17/2/2025	2025 - SPL_IF_DAI 01-2025 Auditoría Financiera - Estados Financieros con abstención de opinión	https://siagpc.agpc.gov.py/siagpc/auditoria/dashboard/17051613

Auditorías de Gestión

Nro. Informe	Fecha	Descripción	Evidencia (Enlace Ley 5282/14)

--

Auditorías Externas			
Nro. Informe	Fecha	Descripción	Evidencia (Enlace Ley 5282/14)
		N/A	

Otros tipos de Auditoria			
Nro. Informe	Fecha	Descripción	Evidencia (Enlace Ley 5282/14)
IF DAI 02-2025	28/2/2025	2025 - SPL_Informe Final DAI 02-2025 - OTA - Nivel de Madures e Implementación de la NRM MECIP 2015 Res. CGR 147	https://siagpe.agpe.gov.py/siagpe/auditoria/dashboard/18091473
IF DAI 03-2025	10/6/2025	2025 - SPL_IF DAI 03-2025 Otros Trabajos de Auditoría - Control de Caja Chica periodo de marzo a marzo 2025	https://siagpe.agpe.gov.py/siagpe/auditoria/dashboard/19840777

Planes de Mejoramiento elaborados en el Trimestre			
Nro.	Fecha	Informe de referencia	Evidencia (Adjuntar Documento)

8.2 Modelo Estándar de Control Interno para las Instituciones Públicas del Paraguay	
Periodo	Calificación MECIP de la Contraloría General de la República (CGR)
2019	2,46
2020	2,11
2021	1,84
2022	1,44
2023	1,26
2024	sin calificación a la fecha

9- DESCRIPCIÓN CUALITATIVA DE LOGROS ALCANZADOS

- Visitas de acompañamiento técnico lingüístico a (7) siete departamentos geográficos del país: Itapúa, Cordillera, Alto Paraná, Concepción, Caazapá, Paraguari, Canindeyú; con el objetivo de acompañar y fortalecer la gestión de las Unidades de Asuntos Lingüísticos en los Municipios, Gobernaciones y Universidades Públicas del país, en cumplimiento de la Ley de Lenguas y el Decreto 6797/2017.

- Acto de conmemoración y reconocimiento a (12) doce promotores del español en Paraguay, con el propósito de concienciar a la ciudadanía en general sobre su historia, cultura, uso e importancia como idioma oficial de la República del Paraguay.
- Implementación del Curso Básico de Guaraní Comunicativo, dirigido a (1700) mil setecientos servidores públicos de los Organismos y Entidades del Estado, en coordinación con el Instituto Nacional de Administración Pública del Paraguay (INAPP).
- Análisis del uso de la lengua guaraní en los organismos y entidades del Estado (OEE) dependientes del Poder Ejecutivo”, a través de los resultados de la investigación realizada desde la Dirección General de Investigación Lingüística, como base para el diseño del Plan de Mejoras
- Traducción de (500) quinientas páginas de documentos institucionales de Organismos y Entidades del Estado para el fortalecimiento del uso escrito de la lengua guaraní en la Función Pública.
- Apoyo en la bilingüización de cartelerías institucionales del Departamento de Identificaciones de la Policía Nacional, Estación de Buses, DINATRAM, Registro Civil, DINAC, Ministerio de Salud, Municipalidad de Caacupé.

Lengua de Señas

- Promoción de la Ley 6530/20 “Que otorga el reconocimiento de la Lengua de Señas Paraguaya en 7 departamentos geográficos del país: Presidente Hayes, Itapúa, San Pedro, Alto Paraná, Paraguari, Guairá, Caaguazú y en 11 municipios: Cambyretá, Capitán Miranda, Hernandarias, San Pedro del Paraná, Juan León Mallorquín, Presidente Franco, Yaguarón, Carapeguá, Tobati, Caragatay, Eugenio A. Garay.
- Implementación del Curso Básico de Lengua de Señas Paraguaya, dirigido a 40 funcionarios de la Secretaría de Políticas Lingüísticas, en el marco de la aplicación y cumplimiento de los objetivos misionales de la implementación de la Ley 6530/20 y el Decreto Reglamentario 9274/23.
- Implementación de (5) cinco talleres de capacitación sobre lengua de señas paraguaya, dirigido a municipios e instituciones de Educación Superior de gestión pública.
- Análisis del uso de la lengua de señas paraguaya (LSPy) en los organismos y entidades del Estado (OEE) dependientes del Poder Ejecutivo”.
- Diseño del Curso Básico de Capacitación en Lengua de Señas Paraguaya, dirigido a 2.000 servidores públicos de los Organismos y Entidades del Estado, en coordinación con el INAPP del Paraguay.

Documentación y Promoción de Lenguas Indígenas

Promoción y Difusión de Lenguas Indígenas

- El multilingüismo de Paraguay Implementación de estrategias de promoción, difusión y sensibilización sobre la realidad lingüística y social de los pueblos indígenas del Paraguay. Promoción y difusión en redes sociales, radios comunitarias, radios emisoras, prensa escrita y en televisión.
- Presentaciones sobre el trabajo con lenguas indígenas en eventos nacionales e internacionales. Presentaciones nacionales e Internacionales.

Revitalización de las lenguas indígenas en peligro de extinción

- Funcionamiento del Centro de Revitalización Lingüística y Cultural del Pueblo Guaná. Validación del Manual de Funcionamiento, edición final y publicación.
- Proceso de revitalización con comunidades del pueblo Avá Guaraní. Informe de diagnóstico sociolingüístico realizado sobre comunidades rurales de Ybyrarobaná, Departamento de Canindeyú y comunidad de Luque del Departamento de Central. Publicación y devolución en dos distritos afectados.
- Acciones de revitalización lingüística con el pueblo Angaité. Rescate de vocablos de nombres de plantas de uso medicinal con hablantes e informantes calificados. Entrega y devolución al pueblo.
- Acciones de revitalización lingüística con el pueblo Tomaráho. Informe de diagnóstico sociolingüístico realizado.
- Acciones de revitalización lingüística con el pueblo Sanapaná. Diagnóstico sociolingüístico aplicado en el 100%. Sistematización, análisis y validación inicial en un porcentaje del 60% de cumplimiento.
- Acciones de revitalización lingüística con el pueblo Manjui/Lumnanas. Rescate de campo semántico sobre alimentación tradicional de este pueblo. Validación de los vocablos rescatados y promoción de su uso.
- Acciones de revitalización lingüística con el Pueblo Enxet Sur. Diagnóstico sociolingüístico con CCLPI, positivas en un 100% con 11 Aldeas de El Estribo. Aplicación de instrumentos y sistematización en un 50 %. En proceso elaboración de documento técnico 10%.
- Implementación del Proyecto de Acceso al audiovisual de Comunidades indígenas - PAACI. Primera edición. SPL - INAP – IPAC – FONDEC – IPA. (14) becados culminan el curso para los jóvenes indígenas.

Documentación de Lenguas Indígenas

- Documentación de lenguas en peligro de desaparición a partir de las actividades de revitalización desarrolladas en el componente anterior.*(1) audiovisual en la lengua del pueblo Avá Guaraní, publicado en el marco del día de la lengua materna, ver en <https://www.youtube.com/watch?v=nJvr00iN7e0>.*(2) audiovisuales en la lengua del pueblo Angaité finalizado al 95%, socializados y aprobados por las comunidades.*(1) audiovisual en la lengua del pueblo Sanapaná finalizado al 80%.*(1) audiovisual en la lengua del pueblo Manjui sobre vocablos gastronómicos tradicionales, grabado, edición en proceso.
- Documentación lingüística en formato impreso de las lenguas.*Material escrito en la lengua del pueblo Angaité sobre narraciones validado.*Diccionario trilingüe Sanapaná - Castellano - Guaraní. Acuerdo de acompañamiento Avance de diccionario Documento sobre Fauna y flora .Gramática.
- Diccionario Enxet Sur. Primer acercamiento con los responsables.
- Documentación lingüística en formato audio y audiovisual de las lenguas amenazadas. *Audiovisual sobre prácticas culturales del pueblo Mbya Guaraní, en el contexto del Opy, publicado. SPL – NNUU – PNUD – PPD – TICCA. Ver <https://www.youtube.com/watch?v=29cj3UnVLhQ> *Audiovisual en lengua Mbya guaraní finalizado.
- Documentación lingüística en impreso de la lengua del Pueblo Aché. Material socializado, analizado y ampliado con las seis comunidades del Pueblo. (5) llegadas de trabajo desde 2024. (4) 2024 y(1) en 2025. 80 % de avance.

- Documentación lingüística en formato audiovisual e impreso en lengua del pueblo Guaraní (ex Guaraní occidental). Publicación de 4 audiovisuales aprobados en el contenido. Informes técnicos entregados a UNESCO Uruguay – Cooperante . (4) audiovisuales publicados.

Santa Teresita: <https://www.youtube.com/watch?v=b3ocTVOiOOQ>

Yvopey Renda: <https://www.youtube.com/watch?v=BkPuHaEeu88>

Macherety: <https://www.youtube.com/watch?v=-p9ehYJf72k>

San Agustín: <https://www.youtube.com/watch?v=dcSkiYHS4H0>

- Elaboración de material en lengua Nivačle. 2000 ejemplares impresos. Lanzamiento a nivel local y en Asunción, realizado Distribución a nivel del pueblo Nivačle culminado Ver <https://spl.gov.py/files/DGDPLI/El%20principito%20-%20Lengua%20niva%C4%8Dle.pdf>
- Publicación de material en lengua Qom. (2) encuentros de acompañamiento técnico para la corrección y validación de traducciones de (1) material de relatos bilingüe en lengua Qom-Español culminado.
- Publicación de material en lengua Ayoco. (1) diccionario bilingüe Ayoco – Castellano concluido. Gramática bilingüe Ayoco – Castellano concluido.

Investigación Lingüística

- Proyecto de Investigación. Estudio sobre el paisaje lingüístico en la zona fronteriza de Alto Paraná, Amambay, Canindeyú. Etapa final del filtrado de fotos tomadas a las diferentes cartelerías y redacción final del Informe. (1200) imágenes en (28) idiomas diferentes.
- Proyecto de Investigación. Estudio sobre el uso de la lengua de señas (guaraní-castellano) en los organismos y entidades del Estado (OEE) dependientes del Poder Ejecutivo. Redacción del informe final e impresión y anillado del documento.
- Proyecto de Investigación. Registro del guaraní oral a partir de relatos con hablantes nativos de la lengua mayores de 60 años. Trabajos de grabación en audio y video , fotos y sistematización de los recolectado en (10) departamentos correspondientes a (30) distritos del país.
- Proyecto de Investigación. Estudio sobre el uso de las lenguas oficiales (guaraní-castellano) en los organismos y entidades del Estado (OEE) dependientes del Poder Ejecutivo.
- Proyecto de Investigación. Análisis sobre el uso oral y escrito de las lenguas oficiales (guaraní-castellano) en los organismos y entidades del Estado (OEE) dependientes del Poder Ejecutivo. Redacción del informe final e impresión y anillado del documento.
- Proyecto DAMPY (Diccionario Audiovisual Multilingüe del Paraguay). Avances en la generación de imágenes para los (4) campos semánticos (fauna-flora-comida-gentilicio).
- Proyecto GuaranIA (Inteligencia Artificial generativa para la lengua guaraní). Avances significativos con revisiones de numerosos libros y dispuesto en le drive de los desarrolladores técnicos.
- Proyecto COREGUAPA (Corpus de Referencia del Guaraní Paraguayo Actual). Permanente ampliación de los contenidos en la plataforma.
- Proyecto CONALIB (Consejo Nacional de la Lectura y el Libro). Aporte institucional en el diseño del Plan Anual de la Lectura y el Libro.
- Proyecto AranduPY (Premio anual a la mejor Investigación Lingüística). Publicación impresa de los artículos científicos más destacados y seleccionados en la Edición 2024.
- Divulgación Científica. Aprobación para la ponencia en el II Congreso Paraguayo de Sociología. Hispanismos en el diccionario de la lengua guaraní en la Academia de la Lengua Guaraní.
- Divulgación Científica. Ponencia en representación de la SPL de (2) conferencias para la Red de Amigos de la Lengua Guaraní y Facultad de Filosofía de la Universidad Nacional del Este.